

**PROCES-VERBAL**

**LE JEUDI 25 SEPTEMBRE 2015 À 9 H**

Salle des Comités – Maison du citoyen – secteur Hull

---

**PRÉSENCES :** Monsieur Richard M. Bégin, président et conseiller municipal  
Madame Louise Boudrias, conseillère municipale  
Monsieur Stéphane Lauzon, conseiller municipal  
Madame Agathe Lalande, chef de la Division Qualité de vie et développement communautaire  
Monsieur Yvan Moreau, responsable développement communautaire  
Madame Florina Gaborean, agente au programme famille et aînés

Madame Gisèle Bisson, ARO  
Madame Lucie Dechêne, CISSS de l'Outaouais  
Madame Rachel Gaudreau, membre citoyenne  
Madame Danielle Lanyi, Centre de ressources Connexions  
Madame Andrée Lacasse (en remplacement de Nancy Mailloux), Centre d'action bénévole  
Madame Michèle Osborne, Centre des aînés de Gatineau  
Monsieur Denis Parizeau, Corporation de l'âge d'or d'Aylmer  
Madame Mylène Berger (remplacement de Mélanie Pilon-Gauvin), Office municipal d'habitation  
Madame Nicole Robitaille-Carrière, membre citoyenne

**ABSENCES MOTIVÉES :**

Monsieur Yess Gacem, directeur, SLSDC

Monsieur Yves Bisson, Table des aînés de Gatineau  
Madame Michelle Desormeaux, Centre Action Générations de la Vallée-de-la-Lièvre  
Madame Diane Godmaire, membre citoyenne

**ABSENCES :** Monsieur Stéphan Marc Ouimette, membre citoyen  
Monsieur Normand Veillette, LSO

**SECRÉTAIRE :** Madame Priscillia Levac

**INVITÉS :** Monsieur Mario Dion, CISSS de l'Outaouais  
Madame Hélène Giffard, Hull en santé  
Madame Jade Lemay-Gauthier, GESTE  
Madame Stéphanie Otis, Comité de transport communautaire de Gatineau

---

**1. Mot de bienvenue**

La réunion débute à 9 h 05.

Monsieur Richard M. Bégin souhaite la bienvenue à tous.

**2. Lecture et adoption de l'ordre du jour**

Il est proposé par madame Nicole Robitaille-Carrière  
Appuyé par madame Gisèle Bisson

Et résolu que cette commission adopte l'ordre du jour de la présente séance, tel que soumis.

Adoptée

**3. Dépôt du procès-verbal du 23 avril 2015 et dépôt du compte-rendu du 10 juin 2015**

Monsieur Richard M. Bégin demande aux membres s'ils ont des modifications à apporter au procès-verbal du 23 avril 2015 et au compte-rendu du 10 juin 2015.

Aucune modification n'est demandée.

#### **4. Suivis de la Commission du 10 juin 2015**

##### **4.1 Carrefours giratoires**

Messieurs Alexandre Pirsch et Richard M. Bégin ont fait la présentation sur les carrefours giratoires à la Commission de la sécurité publique et de la circulation le 10 juin 2015. Depuis, ils n'ont reçu aucune nouvelle.

Un suivi sera fait auprès de la Commission afin de connaître les prochaines étapes dans ce dossier.

##### **4.2 Journée internationale des aînés**

Monsieur Yvan Moreau présente le visuel et la programmation de la Journée internationale des aînés du 3 octobre.

Plusieurs membres mentionnent qu'ils diffuseront le tout dans leurs réseaux. Il a été entendu que madame Priscillia Levac acheminera l'information aux membres par courriel.

##### **4.3 Commerces accessibles**

Monsieur Yvan Moreau mentionne que le visuel du projet pilote « Commerces accessibles » sera présenté à la prochaine rencontre de la Commission.

##### **4.4 TCARO**

Madame Michèle Osborne informe les membres que la Table des aînés de Gatineau a tenu une rencontre portant sur les règlements généraux de la TCARO. Par la suite, la Table a rencontré le comité exécutif de la TCARO. Les membres de la Table ont formulé leurs recommandations au comité.

Les règlements généraux seront présentés lors de la rencontre du conseil d'administration le 30 octobre. Madame Osborne invite les membres à participer à cette rencontre.

Elle mentionne que les règlements généraux de la TCARO ont été révisés par un avocat. Ils seront effectifs à partir de juin, soit à l'Assemblée générale annuelle de la TCARO.

#### **5 Tour de table – Informations des collaborateurs**

Aucune intervention.

#### **6. Présentation – Déploiement du Programme d'aide aux aînés vulnérables et à risque d'exclusion (PAVRE)**

Madame Michèle Osborne informe les membres que les partenaires siégeant au comité de coordination PAVRE ont formulé une demande à Innoweave, dans le cadre du programme « Nouveaux Horizons pour les aînés » qui soutient des organismes à travers le Canada pour générer, implanter et mettre à l'échelle des approches collectives au niveau de la communauté afin de réduire l'isolement social des aînés. Une seule demande au Québec obtiendra le montant octroyé de 1,7 million \$.

Les partenaires du comité se sont rencontrés durant l'été afin de travailler sur la demande de financement. La réponse sera rendue le 10 octobre.

Plusieurs membres font part de leurs commentaires en faveur de la demande.

*Monsieur Stéphane Lauzon arrive à 10 h.*

#### **7. Pause de 10 h 10 à 10 h 35**

#### **8. Présentation – Dossier du transport communautaire**

Mesdames Hélène Giffard, Jade Lemay-Gauthier et Stéphanie Otis et monsieur Mario Dion informent les membres des démarches déjà engagées par le comité de transport communautaire et les sensibilisent sur l'importance du service dans le milieu communautaire.

Le comité demande à la Commission que la Ville et la STO soutiennent la mise en œuvre organisationnelle et financière du projet.

Plusieurs membres posent des questions d'éclaircissement.

Plusieurs membres font part de leurs suggestions au comité.

La Ville ne peut pas s'engager dans un projet et donner son appui alors que le cadre financier n'est pas précisé. Par conséquent, madame Louise Boudrias demande au comité de réviser leur demande en présentant un cadre financier.

*Mesdames Hélène Giffard, Jade Lemay-Gauthier et Stéphanie Otis et monsieur Mario Dion quittent à 11 h 05.*

*Monsieur Stéphane Lauzon quitte à 11 h 10.*

Il a été entendu qu'un suivi sera fait à cet effet et qu'une nouvelle recommandation sera apportée à la Commission lors de la prochaine rencontre.

*Madame Danièle Lanyi quitte à 11 h 30.*

#### **9. Pièce de théâtre mettant en scène l'abus envers les aînés**

Des extraits de la pièce de théâtre sont présentés à l'écran.

Madame Florina Gaborean mentionne que la troupe de théâtre « La Belle Gang » a formulé une demande pour présenter sa pièce à la ville de Gatineau. La pièce est jouée par des aînés et met en scène l'abus envers les aînés.

Les membres sont intéressés à accueillir la troupe.

#### **10. Réalisations pour les aînés – Suivis au plan d'action 2015 (MADA)**

Madame Florina Gaborean présente les suivis du plan d'action 2015 MADA.

Monsieur Yvan Moreau indique que des marches exploratoires seront organisées dans les quartiers où il y a beaucoup d'aînés et où il y a des trottoirs problématiques.

La Commission demande que le Service des travaux publics vienne informer la Commission des changements qui seront apportés à la Politique de déneigement avant de la présenter au conseil municipal, cet automne.

Il est proposé par madame Michelle Osborne  
Appuyé par madame Lucie Dechêne

Que la Commission sur les aînés de Gatineau recommande au conseil municipal d'accepter que la proposition de cesser le déneigement de certains trottoirs soit validée par la Commission, avant d'être présentée au conseil municipal.

Madame Florina Gaborean annonce une nouveauté cette année : les demandes pour les programmes PSAI et PSIM sont maintenant conjoints et le formulaire est simplifié.

Madame Florina Gaborean demande si des membres de la Commission souhaitent faire partie du comité qui analysera les demandes reçues au Programme de soutien aux activités intergénérationnelles. Mesdames Michèle Osborne et Nicole Robitaille-Carrière se portent volontaires. Deux membres du Comité sur l'accessibilité universelle feront partie du comité d'analyse des demandes au Programme de soutien des initiatives du milieu. Elle rappelle que la date limite pour déposer les demandes est le 1<sup>er</sup> octobre 2015.

Madame Lucie Dechêne suggère de faire la promotion du projet « Un vélo, une ville » dans les centres de jour. De plus, madame Dechêne suggère d'envoyer les affiches de la Campagne sur l'âgisme dans les maisons privées pour aînés.

#### **11. Varia**

Aucun point n'a été ajouté.

#### **12. Clôture de la réunion**

La prochaine rencontre aura lieu le jeudi 22 octobre 2015 de 9 h à 12 h.

Il est résolu que cette commission accepte de lever l'assemblée à 12 h.

**Rédaction du procès-verbal**

**Signature du président de la Commission**

---

Priscillia Levac  
Secrétaire

---

Richard M. Bégin  
Président et conseiller municipal